

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
800 Burrard Street, 12th Floor
800, rue Burrard, 12e étage
Vancouver, BC V6Z 2V8
Bid Fax: (604) 775-7526

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
800 Burrard Street, 12th Floor
800, rue Burrard, 12e étage
Vancouver, BC V6Z 2V8

Title - Sujet Snow Blower	
Solicitation No. - N° de l'invitation T7054-120027/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client T7054-120027	Date 2012-12-20
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$VAN-584-6845	
File No. - N° de dossier VAN-2-35212 (584)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-01-04	Time Zone Fuseau horaire Pacific Standard Time PST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Perez, Elizabeth	Buyer Id - Id de l'acheteur van584
Telephone No. - N° de téléphone (604) 775-7690 ()	FAX No. - N° de FAX (604) 775-7526
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 001

LA PRÉSENTE MODIFICATION EST PRODUITE AFIN DE RÉPONDRE À DES QUESTIONS.

Question 1. Nous voudrions déposer une demande de retrait de l'article 3.2 Marque nationale de sécurité (MNS) de cet appel d'offres car cela ne s'applique pas au type de véhicules que nous fabriquons?

Réponse : **Il s'agit d'une exigence obligatoire qui ne peut être retirée de cette demande de propositions.**

Question 2. Capacité requise – 3 800 tonnes/heure. Le Génie a précisé qu'il faut un ventilateur centrifuge de 52" – avec tambour de 16" de profondeur et 580 hp pour obtenir une capacité (réelle et non théorique) de 3 800 tonnes/heure. Une capacité d'environ 33 000 pouces cubes à l'intérieur du tambour de ventilateur est requise pour obtenir une capacité de 3 800 tonnes/heure. Votre devis ne mentionne qu'un ventilateur de 42", ce qui signifie un tambour de 24" de profondeur pour la tête de souffleuse soit éloignée davantage de l'essieu avant. Compte tenu de votre exigence minimum de 540 hp – ventilateur de 42" de diamètre – tambour de 24" de profondeur – est-il possible de fournir un ventilateur de 52" avec un tambour de 16" de profondeur?

Réponse : **OUI**

Question 3. Article 6.13.1 – Pouvons-nous fournir des freins à disque – cela serait-il acceptable?

Réponse : **OUI**

Question 4. Article 6.15.12 – Est-il acceptable que les instruments de cabine se présentent sous la forme d'un écran ACL?

Réponse : **OUI**

- **TOUT LES AUTRES CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.**